

**УНИВЕРЗИТЕТ У БЕОГРАДУ  
ФИЛОЗОФСКИ ФАКУЛТЕТ**

Београд, Чика Љубина 18-20

Број: 953/1-9

Датум: 08.06.2016. године

На основу члана 107. став 1. и 3, 108. Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС“, број 124/2012, 14/15 и 68/15), Извештаја о стручној оцени понуда од дана 08.06.2016. године и Записника о извлачењу путем жреба од 08.06.2016. године, декан доноси:

**О Д Л У К У  
О ДОДЕЛИ УГОВОРА**

У поступку јавне набавке у отвореном поступку **број 4/2016**, набавка услуге посредовања при резервацији (куповини) авио и других путних карата и резервацији и плаћању хотелског смештаја за потребе Филозофског факултета у Београду:

**1. Уговор се додељује** понуђачу Друштво са ограниченом одговорношћу FLY FLY TRAVEL, Београд, Кнез Михајлова 30;

**2. Одбија се** понуда понуђача PP EUROTURS NIŠ doo, Ниш, Цара Душана 94, као неприхватљива.

**Образложење**

Наручилац, Филозофски факултет, Београд, Чика Љубина 18-20, спроводи отворени поступак јавне набавке **број 4/2016**, чији је предмет набавка услуге посредовања при резервацији (куповини) авио и других путних карата и резервацији и плаћању хотелског смештаја за потребе Филозофског факултета у Београду, на основу Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС“ број 124/2012, 14/15 и 68/15 ).

Назив и ознака из општег речника: Услуге путничких агенција и тур оператера и услуге помоћи туристима, 63500000 – 7.

Укупна процењена вредност јавне набавке је 13.700.000,00 динара, без пореза на додату вредност.

Средства за предметну јавну набавку обезбеђена су из буџета, сопствених прихода и међународних донација, апропријације 4221,4222, 4224 и 4239 у финансијском плану за 2016. годину.

Предметна јавна набавка је на период од једне године.

Комисија за јавну набавку је у извештају о стручној оцени понуде, од дана 07.06.2016. године, констатовала следеће и то:

Позив за достављање понуда објављен је на Порталу јавних набавки, интернет страници Наручиоца и Порталу службених гласила Републике Србије и база прописа.

Благовремено, до дана 06.06.2016. године, до 12,00 часова понуде су доставили понуђачи:

| Ред. бр. | Понуђач  | Понуда заведена под бројем | Датум пријема | Час   |
|----------|--|----------------------------|---------------|-------|
| 1        | 2  | 3                          | 4             | 5     |
| 1.       | BT PEGROTOUR doo, Београд, Топличин Венац 19-21    | 1124/1                     | 01.06.2016.   | 09,50 |
| 2.       | EUROTURS NIŠ doo, Београд, Авалска 2               | 1129/1                     | 02.06.2016.   | 09,55 |
| 3.       | OMEGA TRAVEL doo, Београд, Мајке Јевросиме 14а     | 1143/1                     | 03.06.2016.   | 09,45 |
| 4.       | TTC TOP TRAVEL doo, Београд, Риге од Фере 6        | 1144/1                     | 03.06.2016.   | 10,00 |
| 5.       | JET TRAVEL doo, Београд, Краља Петра 54            | 1146/1                     | 03.06.2016.   | 10,55 |
| 6.       | NEMESIS doo, Београд, Кнез Михаилова 33/1          | 1148/1                     | 03.06.2016.   | 12,45 |
| 7.       | OMNIPROMET, Београд, Савски трг 7                  | 1152/1                     | 06.06.2016.   | 09,30 |
| 8.       | FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, Кнез Михаилова 30/II | 1153/1                     | 06.06.2016.   | 9,55  |
| 9.       | SKY MULTICOM, Београд, Шпанских бораца 32А         | 1155/1                     | 06.06.2016.   | 10,00 |
| 10.      | TRAVELCOM doo, Београд, Македонска 24              | 1157/1                     | 06.06.2016.   | 11,00 |
| 11.      | IMPALA doo, Београд, Кумодрашка 10                 | 1158/1                     | 06.06.2016.   | 11,45 |

Неблаговремених понуда није било.

Поступак јавног отварања понуде одржан је дана 06.06.2016. године са почетком у 12,30 часова у Филозофском факултету, Београд, Чика Љубина 18-20, спрат I, сала за састанке, у присуству овлашћених представника понуђача BT PEGROTOUR d.o.o. Београд, Топличин венац 19-21, FLY FLY TRAVEL d.o.o., Београд, Кнез Михаилова 30 и IMPALA, Београд, Кумодрашка 10.

Понуђачи су за набавку услуге посредовања при резервацији (куповини) авио и других путних карата и резервацији и плаћању хотелског смештаја за потребе Филозофског факултета у Београду понудили следећу укупну цену, без ПДВ-а и то:

| Ред. бр. | ПОНУЂАЧ  | Број понуде            | Укупна цена, без ПДВ-а |
|----------|--|------------------------|------------------------|
| 1        | 2  | 3                      | 4                      |
| 1.       | BT PEGROTOUR doo, Београд, Топличин Венац 19-21    | 245 од 26.05.2016.     | 0,02                   |
| 2.       | EUROTURS NIŠ doo, Београд, Авалска 2               | 24/16 01.06.2016.      | 2,00                   |
| 3.       | OMEGA TRAVEL doo, Београд, Мајке Јевросиме 14а     | 419/16 од 14.05.2016.  | 0,02                   |
| 4.       | TTC TOP TRAVEL doo, Београд, Риге од Фере 6        | 091 од 02.06.2016.     | 0,02                   |
| 5.       | JET TRAVEL doo, Београд, Краља Петра 54            | 55 од 03.06.2016.      | 0,02                   |
| 6.       | NEMESIS doo, Београд, Кнез Михаилова 33/1          | 25/2016 од 03.06.2016. | 2,00                   |
| 7.       | OMNIPROMET, Београд, Савски трг 7                  | 96/2016 од 01.06.2016. | 0,02                   |
| 8.       | FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, Кнез Михаилова 30/II | 45/2016 од 09.05.2016. | 0,02                   |

| Ред. бр. | ПОНУЂАЧ                                    | Број понуде                | Укупна цена, без ПДВ-а |
|----------|--|----------------------------|------------------------|
| 1        | 2  | 3                          | 4                      |
| 9.       | SKY MULTICOM, Београд, Шпанских бораца 32А | 55 од 04.06.2016.          | 0,02                   |
| 10.      | TRAVELCOM doo, Београд, Македонска 24      | 51/16 од 06.06.2016.       | 0,02                   |
| 11.      | IMPALA doo, Београд, Кумодрашка 10         | 62-16 /2016 од 27.05.2016. | 0,02                   |

Критеријум за избор најповољније понуде је „најнижа понуђена цена“.

Комисија за јавну набавку је констатовала да у тачки 1. Језик на којем понуда мора да буде састављена, поглавља V „Упутство понуђачима како да сачине понуду“ конкурсне документације, Наручилац прописао следеће:

„Понуда мора бити састављена на српском језику.

Сви обрасци, изјаве и документи који се достављају уз понуду морају бити на српском језику. Уколико су документи изворно на страном језику, морају бити преведени на српски језик и оверени од стране овлашћеног судског тумача. „

Након стручне оцене достављених понуда Комисија за јавну набавку је утврдила следеће и то:

#### Неприхватљива понуда

1. Понуда понуђача EUROTURS NIŠ doo, Београд, Авалска 2 је неприхватљива, јер наведени понуђач:

- није уписао рок важења понуде у обрасцу понуде, како је то прописано конкурсном документацијом;

- није у својој понуди доставио превод на српски језик оверен од стране овлашћеног судског тумача за копије диплома о завршеном курсу за међународног путничког агента за најмање 2 запослена лица, како је то прописано конкурсном документацијом.

#### Прихватљиве понуде

јер испуњавају све услове прописане позивом за достављање понуда и конкурсном документацијом Наручиоца су

- понуда понуђача BT PEGROTOUR doo, Београд, Топличин Венац 19-21;
- понуда понуђача OMEGA TRAVEL doo, Београд, Мајке Јевросиме 14а;
- понуда понуђача TTC TOP TRAVEL doo, Београд, Риге од Фере 6;
- понуда понуђача JET TRAVEL doo, Београд, Краља Петра 54;
- понуда понуђача NEMESIS doo, Београд, Кнез Михаилова 33/1;
- понуда понуђача OMNIPROMET, Београд, Савски трг 7;
- понуда понуђача FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, Кнез Михаилова 30/II;
- понуда понуђача SKY MULTICOM, Београд, Шпанских бораца 32А;
- понуда понуђача IMPALA doo, Београд, Кумодрашка 10 и
- понуда понуђача TRAVELCOM doo, Београд, Македонска 24. Наиме, наведени

понуђач у својој понуди није доставио доказ да има важећу лиценцу за обављање послова организатора путовања издату од стране Регистра туризма. Али, имајући у виду да се ради о доказу који је јавно доступан на интернет страници надлежних органа, Комисија је извршила увид у Регистар туризма који води Агенција за привредне регистре и утврдила да је Решењем Регистра туризма, број БТ 399/2016 од 03.02.2016. године, усвојена регистрациона пријава и понуђачу TRAVELCOM doo, Београд, обновљена лиценца за организовање туристичких путовања (број лиценце : ОТП 55/2010 издата решењем БТ 277/2010 од 02.02.2010. године).

С обзиром да је неспорно уврђено да наведени понуђач испуњава доказ који је јавно доступан на интернет страници надлежних органа, Комисија је заузела став да је понуда прихватљива.

Комисија је извршила рангирање прихватљивих понуда:

| Ред. бр. | ПОНУЂАЧ  | Укупна цена, без ПДВ-а | Рок плаћања | Рок испоруке |
|----------|--|------------------------|-------------|--------------|
| 1        | 2  | 4                      | 5           | 6            |
| 1.       | BT PEGROTOUR doo, Београд, Топличин Венац 19-21    | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | OMEGA TRAVEL doo, Београд, Мајке Јевросиме 14а     | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | TTC TOP TRAVEL doo, Београд, Риге од Фере 6        | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | JET TRAVEL doo, Београд, Краља Петра 54            | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | OMNIPROMET, Београд, Савски трг 7                  | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, Кнез Михаилова 30/II | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | SKY MULTICOM, Београд, Шпанских бораца 32А         | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | IMPALA doo, Београд, Кумодрашка 10                 | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | TRAVELCOM doo, Београд, Македонска 24              | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 2.       | NEMESIS doo, Београд, Кнез Михаилова 33/1          | 2,00                   | 45 дана     | 20 минута    |

Комисија је након извршеног рангирање прихватљивих понуда утврдила да су понуђач BT PEGROTOUR doo, Београд, Топличин Венац 19-21, понуђач OMEGA TRAVEL doo, Београд, Мајке Јевросиме 14а, понуђач TTC TOP TRAVEL doo, Београд, Риге од Фере 6, понуђач JET TRAVEL doo, Београд, Краља Петра 54, понуђача OMNIPROMET, Београд, Савски трг 7, понуђач FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, Кнез Михаилова 30/II, понуђач SKY MULTICOM, Београд, Шпанских бораца 32А, IMPALA doo, Београд, Кумодрашка 10 и TRAVELCOM doo, Београд, Македонска 24 понудили исту укупну цену, исти рок плаћања и исти рок испоруке.

Конкурсном документацијом Наручиоца прописано је да ће уколико два или више понуђача понуде исту најнижу укупну цену, исти рок плаћања и исти рок испоруке уговор бит додељен понуђачу који буде извучен путем жреба.

Поступак извлачења путем жреба одржан је дана 08.06.2016. године, са почетком у 10,00 часова, у Филозофском факултету, Београд, Чика Љубина 18-20, спрат I, сала за састанке.

Извлачење путем жреба наручилац је извршио јавно, у присуству овлашћених представника понуђача BT PEGROTOUR doo, Београд, FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, IMPALA doo, Београд, OMEGA TRAVEL doo, Београд, JET TRAVEL doo, Београд и OMNIPROMET, Београд.

У Записнику о извлачењу путем жреба број 953/1-8 од 08.06.2016. године између осталог стоји следеће:

Жребом су обухваћене само оне понуде понуђача који су понудили једнаку најнижу понуђену цену, исти рок плаћања и исти рок испоруке и то:

| Ред. бр. | ПОНУЂАЧ  | Укупна цена, без ПДВ-а | Рок плаћања | Рок испоруке |
|----------|--|------------------------|-------------|--------------|
| 1        | 2  | 4                      | 5           | 6            |
| 1.       | BT PEGROTOUR doo, Београд, Топличин Венац 19-21    | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | OMEGA TRAVEL doo, Београд, Мајке Јевросиме 14а     | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | TTC TOP TRAVEL doo, Београд, Риге од Фере 6        | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | JET TRAVEL doo, Београд, Краља Петра 54            | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | OMNIPROMET, Београд, Савски трг 7                  | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, Кнез Михаилова 30/II | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | SKY MULTICOM, Београд, Шпанских бораца 32А         | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | IMPALA doo, Београд, Кумодрашка 10                 | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |
| 1.       | TRAVELCOM doo, Београд, Македонска 24              | 0,02                   | 45 дана     | 20 минута    |

Укупно девет папира, исте величине и боје, са уписаним називима понуђача који су понудили исту најнижу понуђену цену, исти рок плаћања и исти рок испоруке, стављени су пред присутним представницима понуђача у истоветне коверте и потом у провидну кутију одакле ће бити вађене коверте. За то време члан Комисије који ће извлачити коверте је био ван просторије.

На извученом папиру је уписан понуђач FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, Кнез Михаилова 30/II, коме ће бити додељен Уговор.

Коверте у којима су се налазили папири са уписаним називима понуђача су извучене следећим редоследом:

| Ред. бр. | ПОНУЂАЧ  |
|----------|--|
| 1        | 2  |
| 1.       | FLY FLY TRAVEL, doo, Београд, Кнез Михаилова 30/II |
| 2.       | BT PEGROTOUR doo, Београд, Топличин Венац 19-21    |
| 3.       | JET TRAVEL doo, Београд, Краља Петра 54            |
| 4.       | TTC TOP TRAVEL doo, Београд, Риге од Фере 6        |
| 5.       | TRAVELCOM doo, Београд, Македонска 24              |
| 6.       | OMNIPROMET, Београд, Савски трг 7                  |
| 7.       | IMPALA doo, Београд, Кумодрашка 10                 |
| 8.       | SKY MULTICOM, Београд, Шпанских бораца 32А         |
| 9.       | OMEGA TRAVEL doo, Београд, Мајке Јевросиме 14а     |

На основу свега изложеног, у отвореном поступку јавне набавке број 4/2016, чији је предмет набавка услуга посредовања при резервацији (куповини) авио и других путних карата и резервацији и плаћању хотелског смештаја за потребе Филозофског факултета у Београду, уговор о јавној набавци се додељује понуђачу Друштво са ограниченом одговорношћу FLY FLY TRAVEL, Београд, Кнез Михајлова 30, а понуда понуђача РР EUROTURS NIŠ doo, Ниш, Цара Душана 94, се одбија као неприхватљива.

На основу изнетог одлучено је као у диспозитиву Одлуке.

**УПУТСТВО О ПРАВНОМ СРЕДСТВУ:**

Против Одлуке може се поднети захтев за заштиту права у року од 10 дана од дана објављивања одлуке на Порталу јавних набавки.

**Објавити на:**

- Сајту Факултета;
- Порталу јавних набавки.

**Доставити:**

- Одсек за материјално- финансијско пословања;
- Одсек за набавке.

**ДЕКАН**

Проф. др Војислав Јелић

